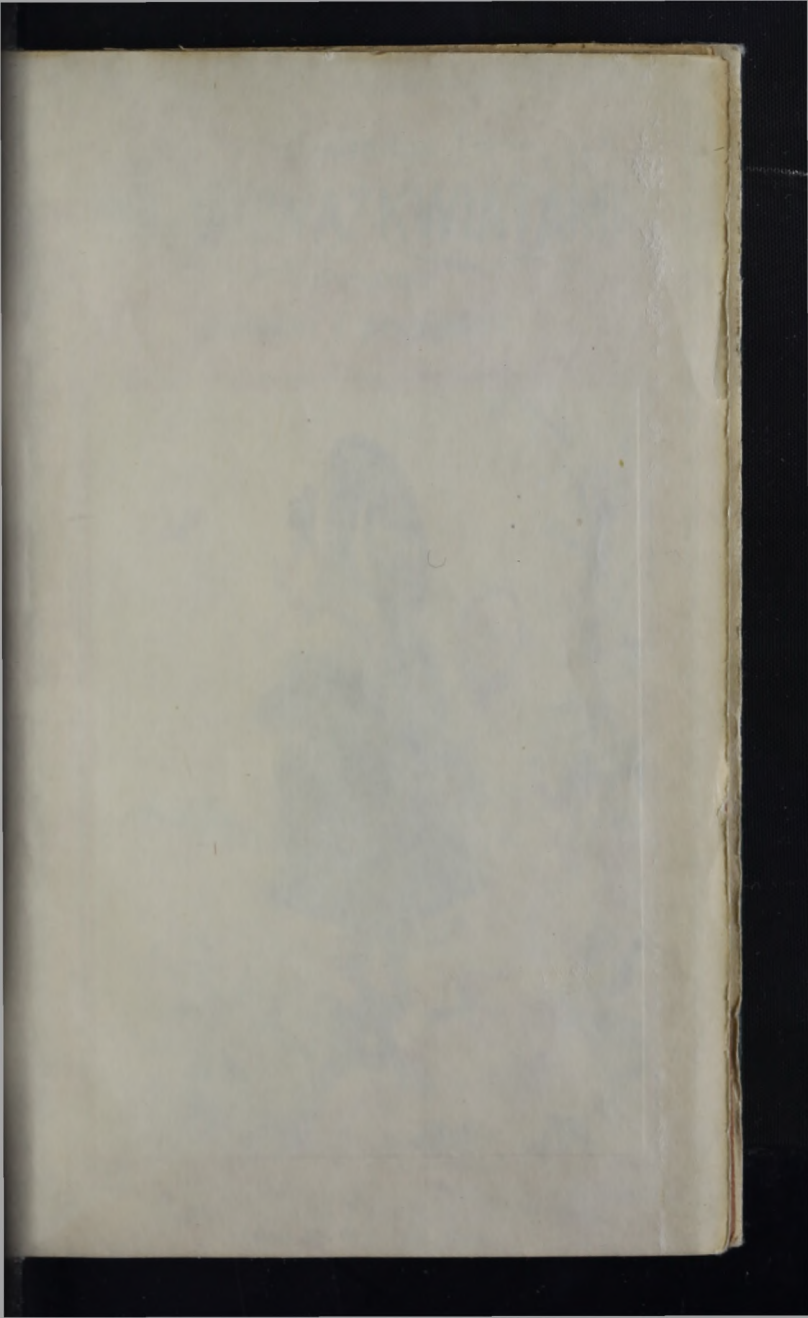
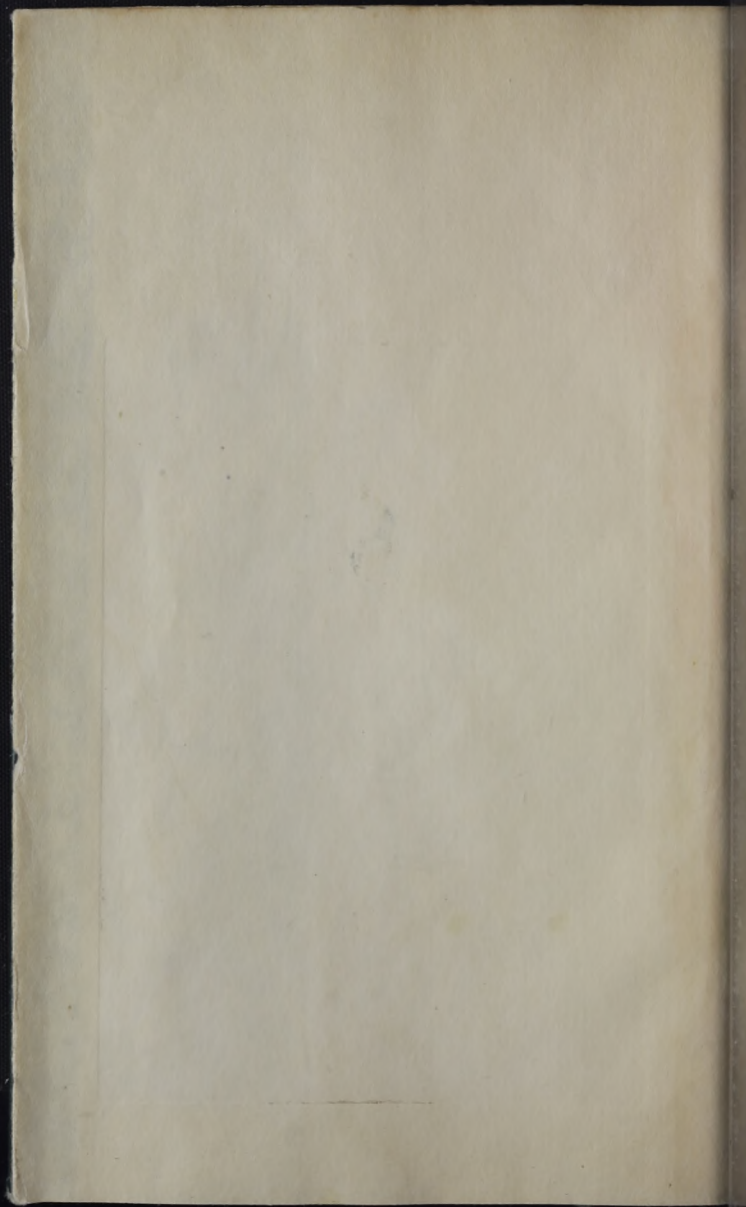


884966







KSIĄŻECZKI LUDOWE. +

TOM. 500.

L 884.966

Dokładna

# ROZMOWA KWIATAMI

poświęcona

miłości i przyjaźni.



Nakładem Edwarda Feitzingera w Cieszynie.  
Cena 40 h = 35 fen.



Dokładna  
**Rozmowa kwiata**mi

wierszem i prozą,

poświęcona

**MIŁOŚCI I PRZYJAŹNI.**

Z dodatkiem zawierający:

Wyrocznia kwiatów, zegarek kwiatkowy, Wyrocznia kwiatka  
„deszczownika“.

Niech dla Ciebie kwiaty rzekną  
Co usta Twoje wypowiedzieć niechcą.

**CIESZYN.**

Nakładem Edwarda Feitzingera.

[1805]

Biblioteka Narodowa  
Warszawa



30001018132876



I-884.966



Drukiem R. Schmeera w Bielsku.

1976 K 1842/25



## Wiązanie kochance.

O, mój aniele! w marzenia ogrodzie,  
Zrywane przynoszę Ci kwiaty;  
Zakwitły w mych uczuć i myśli pogodzie  
Tak jasne, jak ócz Twych bławaty.

Znasz różę, — co piersią rozkwita do słońca,  
Westchnieniem poranka zbudzona;  
Jak ona tak zawsze bądź świeża, kwitnąca,  
Lecz nie rań, nie więdnij jak ona!

Znasz lilią — jej kielich śnieżystej białości  
I blasku i woni ma wiele;  
Dla tego ją kwiatem nazwano czystości,  
Bądź lilią, Anielko, aniele!

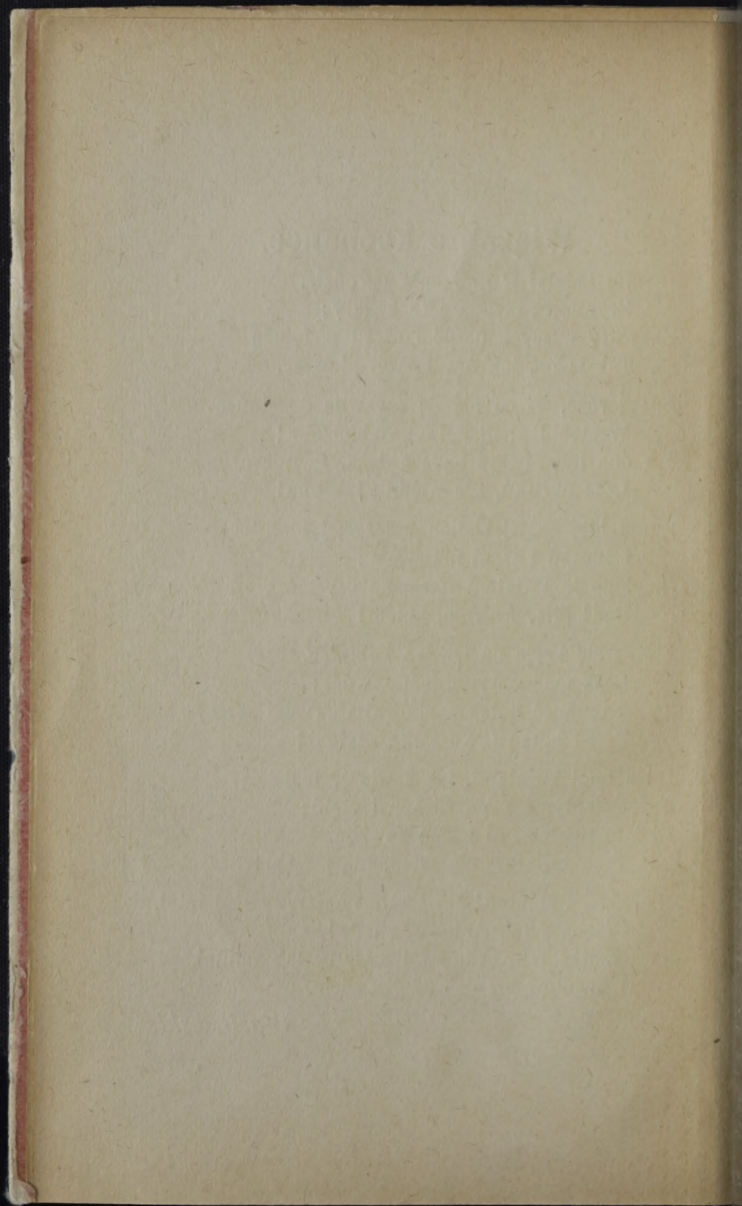
Fiołek się kryje na trawek kobiercu,  
Lecz malca wynajdą po woni;  
Ty skromność fiołka zachowaj w Twem sercu,  
Przed burzą Cię trawka zasłoni!

O! z temi kwiatami, jak z wiarą, nadzieją,  
Przepłyniesz po wirach i głębi;  
Ni lato upałem, ni jesień zawieją,  
Tych kwiatów nie spali, nie z ziębi!

Niech . . . smutno! łąza padła na struny mej lutni,  
Przebacz mi, Anielko, aniele!

Twa matka w mogile — i wszyscy tak smutni, —  
I kwiatów już dzisiaj nie wiele.

*E. Wasilewski.*



## WSTĘP.

---

To ogólne zadowolenie, które wyrocznie kwiatów wciąż i każdego czasu sobie uzyskały, pewnie też niniejsza pisanka sobie pozyskuje, tem bardziej jeszcze, gdyż ona nie tylko z najpiękniejszych i najdokładniejszych jedna ale i też opracowaną jest podług wschodniej wyroczni kwiatów. Ta myśl, wyrażać swe uczucia za pomocą roślin, a szczególnie kwiatów, mianowicie w południowych krajach, gdzie kwiatów wiele i piękniejsze są, aniżeli u nas, powstała już w najdawniejszych czasach. I nic dziwnego: wszakżesz kwiaty to godło miłości — prawdziwa, czysta, idealna miłość jest piękna jak kwiat — niestety! najczęściej także i szybko, na wzór kwiatu, przemija. Same nazwy kwiatów, ich przymioty już zawierają jakąś myśl, zapytanie i odpowiedź. Fiołek np. oznacza skromność, słonecznik dumę, niezapominajki pamięć i wierność; róża miłość i t. d. Dobrze zatem wiedzieć znaczenie kwiatów, gałązek i liści, aby czasem przy posyłce bukietu, wieńca lub pojedynczego kwiatu nie użyć złego wyboru. W każdym razie rozmowa kwiatami jest niewinną, przyjemną i wesołą rozrywką, a czasem może nawet spowodować zbliżenie się serc dwojga. Młodzian nie śmie np. ulubionej wyrazić swych uczuć, ale przy sposobności podaje jej lilią; panna, jeżeli jest jej nieobojętnym, może podać lewkonią, albo tymczasem bratki, jeżeli nie chce od razu swego uczucia wyjawić. Bratki oznaczają przyjaźń ale wszakże między młodzianem a dziewczicą tak łatwe z przyjaźni przejście do miłości! Pamiętać należy, że żółta barwa znaczy najczęściej zazdrość i w ogóle coś niemiłego. Gdy nie ma żadnych kwiatów, można użyć sztucznych lub malowanych, a gdy trudno i o takowe, wystarczy czasem wymienić tylko

nazwy kwiatów. Mojego zdania niniejsza książeczka w takiej dokładności w żadnej jeszcze wyroczni kwiat nie wyszła, udziela zbyt wiele zabawy, ponieważ ta przez nią uskuteczniiona korespondencya do zadziwienia piękną jest. Mojem życzeniem tylko by było jeszcze, aby niniejsza książeczka zamiar całkiem dosięgła, aby ona delikatnej i czulej płc pięknej dla której ona najszczególniej poświęcona jest, wiele pociesznych i przyjemnych chwil przyniosła i wreszcie aby **„Rozmowa kwiatami“** sprawiała jak najwięcej pociechy i przyjemności sercom kochającym!



## Rozmowa kwiatami.

w wierszykach i prozą.

**Agrest.** Zadałeś (aś) mi głęboką ranę.

Słodki agrest, słodki, tylko kolce miewa;  
Piękną moja luba, ale uszczypliwa.

**Akacya.** Czy Cię wnet zobaczę?

Tysiąc miłych widoków stanie Ci przed okiem,  
A pomyślność za każdym posuwa się krokiem;  
Czas najpomyślniejszy ziści Twe nadzieje  
I dawnym blaskiem, znowu Tobie zajaśnieje.

**Aloes.** Czemu jesteś smutna (y)? Co Ci dolega?

Me serce zranione nic więcej nie czuje  
Prócz smutku i żalu, co dni moje truje.

**Amarant.** Niech pociecha wstąpi w Twoje serce.

**Ananas.** Jesteś pełna słodyczy.

Nie nad słodycz ananasu, nie nad jego wonie  
Tobie cnota i uroda uwienczyły skronie.

**Aprykoza.** Wysłuchaj mojej prośby serdecznej.

**Aster.** Bądź zawsze mi wierną (ym).

W pośrodku Twojej jesieni  
Wiosenne rosną Ci kwiaty;  
Każdy się z wiekiem odmieni,  
Tyś ten sam co przed laty.

**Aurykle.** O! jak przyjemnie mi jest w Twojej bliskości.

Chociaż jesteś w dostatkach ubóstwo Cię czeka,  
A jesteś już w niedoli Twe szczęście z daleka;  
Lecz gdy cnota w Twej duszy zajmie panowanie,  
Twój umysł mimo smutku swobodnym zostanie.

**Babka.** Nie lubię plotek.

**Balsamin.** Twoja piękność wszystkich olśniewa, a  
mnie zachwyca.

Najszcześniejszą będziez w Twojej ofercie  
Rozkosz Ci wszystkie chwile zabierze.

**Barwinek.** Będę Ci wiernym (a) na wieki.

**Berberys.** Jesteś rozdrażniony (a).

Twoja słodycz i Twe wdzięki  
Godne samych niebios ręki,  
Lecz czasami rozgniewanie,  
Za gorycz mej duszy stanie.

**Bez biały.** Nie daj mi długo czekać.

Trudną do szczęścia drogę nieba Ci wskazały  
Lecz nie ma cnót bez walki, a bez wieszczów chwały.

**Bez czarny.** Jestem bez nadziei.

Okruszynami serca miłości  
Karmiłem blade widziadła;  
Ale łaża taka, jak łaża przeszłości,  
Na żadne serce nie spadała.

**Bez włoski.** Czy mi rzeczywiście sprzyjasz?

Gdy Cię miłość ominie i lata przybędą,  
Czeka Cię niechybnie kaptur z rewerendą.

**Białek.**

Kto się targuje, nie targując kupi,  
Kto kocha nie wzajemnie, ten zawsze jest głupi.

**Bluszcz.** Miłość moja wiecznie istnieć będzie.

Z tego kwiatu wróżę śmieie,  
Lubą radość i wesele  
I pewnego z wielbicieli,  
Co z swem szczęściem Twe podzieli.

**Bluszczyk.** Czy mną gardzisz?

Gdzie się bardziej obcy ziomek  
Niż rodak podoba,  
Biedny bywa taki domek,  
Traci się ehudoba.

**Bławatek** czyli modrak. Bądź stałym (a) w przed-  
sięwzięciu.

A gdy na mały spojrzysz bławatek,  
Ten skromny Tobie przypomni kwiatek,  
Że ponad wszystkie cnoty, zalety,  
Skromność ozdobą kobiety.

Jakżeż nieraz kwiat ten przypomina kochankowi nie-  
bieskie oczęta ukochanej.

**Bobrek.** Gorzkie jest rozłączenie.

Któż wie, czy kiedy będziemy znów społem,  
Jak dziś — żal słodzić pociechą wzajemną?

Bobrek ma 3 listki, jak koniczyna, kwiat prześliczny,  
biały, jakby najdelikatniej dziergany. Rośnie nad wodami. Liście  
bardzo gorzkie.

**Boże drzewko.** W Bogu ufność i nadzieja nasza.**Bratki.** (*Viola tricolor*). Mogę Ci ofiarować przyjaźń,  
ale nie miłość.

Słodką jest ulga w niedoli,  
Gdy się przyjaciół znajduje.  
I srogi ucisk mniej boli,  
Gdy się kto nad nim lituje;  
Jedno litosne wejrzenie  
Zmniejsza nieszczęsnym cierpienie.

**Brodawnik mleczowy.** Czyś zazdrosny (a)?

Jest to kwiat żółty, wszędzie rosnący, nawet nieraz na  
bruku między kamieniami. Po okwitnięciu pozostaje puch biały.

**Brzoza** (gałązka.) Nie drażnij zawiele.

**Brzoza** (listek). Siądź przy mnie.

Na dzikim brzegu jeziora,  
Gdzie płacząca brzoza rośnie,  
Gdzie wietrzyk szumi żałośnie,  
Od początku do wieczora,  
Od wieczora do poranka,  
Czekając swego kochanka,  
Piękna Jadwiga dumiała;  
Dumiała i z serca drżeniem  
W lubą przeszłość się zwracała,  
I pieściła się cierpieniem.

**Bukszpan**. Dla czego tak wstydliva?

Przez osobę zbyt grzeczną i dobrze Ci znaną,  
Najprzód będziesz skrzywdzaną potem oszukaną,  
Lecz jeśli łatwowierność z Twej duszy odrzucisz,  
Miniesz stanowcze sieci i wszystko odwrócisz.

**Bylica**. Bądź mi przyjaciółką, jeżeli czem innym nie  
chcesz lub nie możesz.

**Cebula**. Gdy Cię nie widzę, płaczę.

Serce moje płacze,  
Gdy Cię nie zobaczę.

**Chmiel**. Ach! gdybym Cię mógł przytulić do siebie.

**Chrzan**. Jesteś niedobry (a) niezdolny (a).

**Ciernie**. Ranisz zbyt dotkliwie.

Choć będziesz postępować i szczerze i wiernie,  
Na drodze Twego życia znajdziesz smutne ciernie,  
Lecz gdy oddasz bóstwu z Twą ufnością całą,  
Zostaniesz i szczęśliwym i zakończysz chwałą.

**Cyprys**. Wspomnij o mnie czasem, gdy spać będę  
pod mogiłą.

Jej ręką ułamana gałąź cyprysowa  
Zawsze mi przypomina ostatnie: „Bądź zdrowa!”

*A. Mickiewicz.*



**Cyprys strzępiaty.** Płaczę nad naszą miłością.

Jak skończysz srogą walkę z losy przeciwnemi,  
Szczęścia nieprzerwanego doznasz na tej ziemi.

**Cytryna (liść).** Czemu jesteś smutna (y) ?

Strata drogiej osoby wróży Ci zmartwienie,  
Nie troszcz się jednak, znajdziesz pocieszenie.

**Cytryna kwiat lub owoc.** Twych życzeń spełnić nie  
mogę.

**Czosnek.** Nie tylko nie lubię, ale nawet nie cierpię.

**Dąb (liść).** Stałość zwycięża.

**Dziewanna.** Tyś boginią mego serca.

Dziewanna u dawnych Słowian była boginią miłości, dla  
tego i kwiat, jej poświęcony, dotąd tę nazwę nosi.

**Dzwonek.** O której godzinie mogę Cię ujrzeć ?

**Dzwonki.** Uwielbam Cię.

Przyjaciel, który teraz wielbi Cię szanuje,  
Strzeż go się, bo intrygę dla Ciebie gotuje:  
Wpadniesz w nią niezawodnie i poniesiesz karę  
Jeśli w nim zaufaniem położysz swą wiarę.

**Figa.** Niestety! ani Ci nic ofiarować, ani nawet  
przyobiegać nie mogę.

**Fiołek.** Niech nasza miłość kwitnie niedostrzeżona  
od innych.

Fiołek się w trawie kryje troskliwie,  
Lecz go po woni poznają,  
Niech w cichej serca zasianej niwie  
Skromne Cię cnoty wydają,

Jak niewinny fiołek co rozkwita skrycie,  
 Jak równie jest niewinne i skromne Twe życie;  
 Lecz jak on przez swą piękność spada czasem młody  
 Tak i Ciebie w Twem życiu spotkają przygody.

**Firletka.** (*Lychnis flos cuculi*). Czy odgadniesz moje  
 myśli?

Czerwony ten kwiatek rośnie bardzo obficie po wszystkich łąkach.

**Fuksya.** Miłość moja jest gorąca.

Masz przyczynę cieszyć się z Twego przeznaczenia,  
 Los się bowiem pospiesza pełnić Twe życzenia;  
 Będziesz bogatym, będziesz i szczęśliwym,  
 Żyj więc skromnie i zbieraj sposobem uczciwym.

**Gerania.** Życzenia Twoje się spełnią.

Wiesz której oczekujesz dawno z upragnieniem,  
 Nadejdzie i spełniona z całym Twem życzeniem.

**Georgina.** Twoja piękność mnie zachwyca, lecz Twoja  
 duma mnie odtrąca.

Jeżeli jeszcze pośród utęsznienia,  
 Masz do spełnienia jakowe życzenia,  
 Choć to co żądasz, sądzisz że zdaleka,  
 Ten kwiat zapewnia że Cię szczęście czeka.

**Głóg.** Rana, którą mi zadałaś, nigdy się nie zagoi.

W pośród niepewnej kolei,  
 Długo żyć będziesz w nadziei,  
 Jednak chociaż niedługo, nadejdą te chwile,  
 W których spełnisz życzenia i żyć będziesz mile.

**Gorczyca.** Nie chcę, nie pragnę.

**Goździk pojedynczy.** Nie wierz Twoim wielbicielom.

Chociaż dobrze znajomych takich jest dość wielu,  
 Którzy Twe uwielbienia mają na swem celu;  
 Jednak nie wierz w złudzenia,  
 Jeśli niechcesz znać zmartwienia.

**Goździk czerwony.** Nie wiem, czyby Cię kto mógł  
kochać goręcej, jak ja Cię Kocham.

**Goździk pełny.** Z całą duszą Twoja.

Na kształt czystego strumyka,  
W kwiecistej dolinie,  
W szczęściu, zdrowiu i rozkoszy  
Twe życie upłynie.

**Groch biały** czyli tyczkowy. Usilne starania najczę-  
ściej wieńczy pomyślny skutek.

**Groch polny.** Nic nie uzyskasz, chyba wieniec grochowy.

Wieniec grochowy w dawnej Polsce oznaczał odmowę.

**Grzybień** (lilia wodna, gąska, bończewie, nenufary.  
Nymphaea alba). Ach! obawiam się o naszą  
przyszłość, przeciwności zbyt wiele, abyśmy  
złączeni być mogli.

Jest to ów kwiat, o którym tak cudnie śpiewa Słowacki  
w „Janie Bieleckim“:

Dla czegoż smutna? Patrz na wód lazurze  
Kwiat się przegląda w jeziora kryształe,  
Choć chmury słońca nie zakryją światu,  
Kwiat liście zwiesza i kryje się w fale;  
Lilia wodna może przeczuć burze;  
Kwiat czuje — ona miała czucie kwiatu.

**Herbata.** Okropne nudy.

**Hibisk.** Jesteś płochą (y).

Jak swobodne dni majowe,  
Jak niewinne śmiechy,  
Tak spędzisz życia połowę,  
W śród szczęścia rozkoszy.

**Hortensya.** Okrutna! jakże możesz mnie tak wnet zapomnieć.

Mimo Twą tkliwość przyjaźni dowody,  
Nie doznasz za to miłości nagrody;  
Martwa nieczułość stoi w każdej porze,  
I tylko szczęście czeka Cię w klasztorze.

**Hyacent.** Bądź pewnym mej wzajemności.

O jak kochać jest przyjemnie,  
Gdy ten, co nam miłym bywa,  
Sam nas kocha i wzajemnie,  
Czułe serce składa nam.

**Jabłko.** Jesteś w mych oczach najdoskonalszą istotą.

**Jabłoń (gałązka).** Czyż mnie nigdy nie wysłuchasz?

**Jałowiec.** Co mi po Tobie.

Zielona lipa, niebieski jałowiec,  
Lepszy młodzieniec, aniżeli wdowiec.

**Jarmuż.** Wolę dobrych przyjaciół, aniżeli nadskakiwaczy, którzy tylko myślą o miłościach, a nie o małżeństwie.

**Jarzębina (jagoda).** Strzeż się, bo Cię zwodzą.

**Jarzębina (gałązka).** Nie trać odwagi, a jeszcze wszystko pomyślnie zakończyć się może.

Im srożej los nas nęka,  
Tem mężniej stać mu trzeba;  
Kto podło przed nim klęka,  
Ten nie wart względów nieba.

**Jaskier.** Nie mogę Ci opisać, jakie męki ponoszę;  
gdy z innymi się weselisz.

Choć masz serce poczciwe i szlachetną duszę,  
Ja jednak z mojej wieszczby prawdę wyznać muszę,  
Że za Twe czyny życzenia,  
Nieotrzymasz zawdzięczenia.

**Jaśmin.** Licz na moją wzajemność.

Kto Twoje serce posiędzie,  
Ten szczęśliwy zawsze będzie:  
Bo szczerłość Tobie wrodzona,  
Każdą przeciwność pokona.

**Jawór.** Laura i Filon pod jaworem się bawili, a ja  
gdzie na Ciebie czekać mam?

**Jęczmień.** Nie teraz.

**Jemioła.** Nie o wzajemność, nie o rękę tu chodzi,  
lecz o posag suty.

**Jażyna.** Nie gniewam się dłużej.

**Jodła.** Nie bądź posepnym (a).

**Justycya.** Nie troszcz się za wiele.

Przyszłością się nie troszcz bo Twe przeznaczenie,  
Rokuje Tobie szczęście dobre powodzenie.

**Izop.** Bądź roztropnym, a dojdiesz do celu.

**Kalina.** Usycham z tęsknoty.

**Kaktus pąsowy.** Twoje nadzieje się spełnią.

Przeszedłszy nieszczęścia i różne koleje,  
Ujrysz na koniec Twoje ziszczone nadzieje.

**Kaktus różowy.**

Nie długo upragnione spełni się widzenie  
I przywiedziesz do skutku szczerze Twe życzenie.

**Kamelia.** Jesteś piękna, ale bez serca.

W pośród wielu rywalek i zawistnych Tobie,  
Spełni się moja wieszczba w niezbyt długiej dobie,  
Że choć będą podstępny nawet przedsiębrane,  
Tobie jednak pierwszeństwo zostanie oddane.

**Kasztan (kwiat).** Proszę o przebaczenie.

**Kasztan (liść).** Twoja wzajemność uczyniłaby mnie  
najszcześniejszym z ludzi.

**Kąkol.** Zgubną namiętność wyrwać z serca trzeba.  
Choć Twoje przedsięwzięcia trzymają Cię w smutku,  
Pociesz się, bo się spełnią pomyślnie w swym skutku.

**Klon.** Czy mnie opuścisz?

**Kluczyk,** patrz Pierwiosnek.

**Kniat.** Nie masz powodu, aby być zazdrośnym (ą).

**Koniczyna (trójliść).** Wierz w moją miłość i miej  
nadzieję.

Z nadziei gwiazdą — jak trzech królów wschodu,  
Z wiarą błyszczącą — jak godła narodu,  
Biegnę wśród stępów po krople miłości.

**Koniczyna (kwiat).** Czy oddałabyś mi swą rękę?

**Koniczyna (czworolist).** Szczęście Twoim udziałem.

**Konopie.** Nic z tego nie będzie.

**Konwalia.** Uczucie miłości powinno być czyste  
i święte, takiego pragnę.

Na kwiatku konwalii kropelka zawisła  
Porannej rosy przejrzystej,  
A w kropli tej jasność słoneczna zabłysła  
Promieniami tęczy barwistej.

Na lica dziwicy błyszcząca łza spadła,  
 I uczuć odbija promienie.  
 A w łezce tej jasnej myśl moja odgadła,  
 Gorące serca płomienie.  
 Kwiateczek uroczą białością jaśnieje,  
 A listki piękną zielenią,  
 Nie lęka się skwaru, ni chłodnej zawiei,  
 Bo drzewa go bliskie ocienia;  
 Tak postać dziewczęcia zachwyca skromnością  
 A serce do szczęścia się śmieje,  
 Osłoni ją młodzian przed życia przykrością  
 Bo dusza jej piękna jaśnieje.

*Wład. Olszewski.*

**Koralina.** W cichej nocy oczekuję Cię.

Pomyślność o Twych zamiarach w dalszym życiu będzie  
 I łatwe w dokonaniu przedsięwzięcia wszędzie.

**Korona cesarska.** Jesteś prześliczną, ale przytem  
 zarozumiała w swą urodę.

**Kosaciec.** Za wiele w Tobie pretensyi.

Kosaciec (*Iris pseudacorus*) kwitnie żółto i rośnie po  
 łąkach. Liście podobne do tataraku.

**Lak.** Bądź mi w nieszczęściu wiernym (a).

Jako w poranku przy słońca wschodzie,  
 Nikną mgły w swoim zarodzie;  
 Tak to co serce Twoje dziś nęci,  
 Nie długo wyjdzie z pamięci.

**Len.** Chcę być dla Ciebie użytecznym (a).

**Lewkonja.** Serce twe szlachetne, dla tego możnaby  
 Cię kochać.

Żałować po niewczasie jest to jedno właśnie  
 Co patrzeć na kompasie kiedy słońce zgaśnie.

**Lilia biała.** Miłuję Cię nad życie, boś czysta  
i niewinna.

Tu się wychyla wdzięcznie odziany  
Kwiat niewinności, świeży, wiosniany,  
Aniołów godło, lilia przeczysta!

Kto w jej śnieżne spojrzy lica,  
Mimowoli przypomina,  
Że gdzieś szczęścia jest kraina,  
Co czystym blaskiem zachwyca.

Pod mojem oknem, gdzie ma chatka mała,  
Lilia wonna sadzona;  
Gdy na Cię spojrzę, jak wdzięczna i biała,  
Myślę o Tobie: to ona.

**Lilia żółta.** Moje serce jeden płomień.

Racz przyjąć to wyznanie dobroci i w żarcie,  
Albowiem trzeba zawsze powiedzieć otwarcie;  
Że mimo piękną krasność i mniemane wdzięki  
Niech Bóg broni każdego dostąpić Twej ręki.

**Lipa (kwiat).** Twoje słowa pełne są słodczy.

**Lipa (gałązka).** Czy mi chcesz odebrać wszelką  
nadzieję?

**Łomikamień.** Kochaj szczerze, a spełnią się Twoje  
życzenia.

Zniszczy zapory i tamy,  
Kto w pierwszym kocha zapale;  
Raz tylko w życiu Kochamy,  
Raz tylko szczerze i trwale.

**Łopucha.** Będę Cię unikać.

**Macierzanka.** Jedno Tve spojrzenie zamieni pustynię  
mego życia w ogród rozkoszy.



**Mak.** Jesteś zapewne śpiący, dla tego marzysz.

Rychlej później czarna zdrada,  
Zmartwienie Ci zapowiada;  
Lecz Twoja natura wszędzie,  
Zawsze wykazaną będzie.

**Malina.** Jesteś słodka i pełna dobroci.

**Malwa.** Zachwycam się Tobą!

Twoja chęć dla ludzkości i szczerą opieką,  
Za życia i po śmierci wieniec Ci przyrzeka.  
Malwa była ulubionym kwiatem Jul. Słowackiego.

**Marzanka.** Próżne są Twoje marzenia.

Marzanka (*Asperula odorata*) kwitnie biało w wilgotnych lasach i wydaje woń bardzo przyjemną.

**Mech.** Nie jesteś mi pożądanym.

**Męczennica.** Mego serca męka jest wielka.

Każdy jęk zna Ciebie, każda łza pamięta.

*Ful. Słowacki.*

Miłościł nad naszymi pokaż litość jęki,  
A że będąc człowiekiem, więzy Twoje noszę:  
Spraw Twe bóle tak krótkie, jak są Twe rozkosze,  
Lub rozkosze tak długie, jak są Twoje męki.

**Melisa.** Zawsze myślę o Tobie.

O ty przedmiocie kochany,  
Pod twe się prawa poddaję;  
Dźwigać twe lube kajdany,  
Rozkoszą się dla mnie staje.

**Mięta.** Ból serca wnet przeminie.

**Mirt.** Przyjmuję, jeżeli się skończy ślubami małżeńskimi.

Przewyciężywszy różne koleje,  
Spełniasz Hymenu słodkie nadzieje,  
Będziesz szczęśliwą jeśli w Twym stanie,  
Zyskasz u męża cześć, poszanowanie.

**Modrak.** Patrz Bławatek.

**Muszkatela.** Marzę o Tobie i mniemam w raję być.

Chociaż człowiek złoto z pełnych worów liczy,  
Nigdy go nie ma tyle ile sobie życzy.

**Narczyz.** Jesteś zarozumiały.

Bez namysłu w każdej porze,  
Radzę zamknąć się w klasztorze;  
Bo choć zwodnicze łudzą Cię marzenia,  
Z trudnością doznasz Twych życzeń spełnienia.

**Nasturcya.** Wszystko co bądź chcesz daję Tobie,  
tylko nie żądaj serca mego.

Honory, dostojenstwa, wszystko na Cię spłynię,  
Jeśli żądasz majątku, i ten Cię nie minie.

**Nieśmiertelnik.** Twój obraz nigdy się nie zatrze  
w mej pamięci.

**Niezapominajka** czyli niezabudka, kwiat pamięci.

Niezapomnij o mnie.

A te błękitne kwiaty pamiętek,  
Jak źrenice niewiniątek,  
Poznałam kwiatki moje.

————— *A. Mickiewicz.*

I zawoła w zapale:

„O gdybym mógł z twej ręki,  
Choćby przez łzy i żale  
Wybrać kwiat maleńki —

Tę niezabudkę!“

Jak chciał, tak się stało, pasterka kwiat zerwała,  
I swą mu rączkę białą, zrumieniona podała  
Kwiat niezabudki.

—————  
Umierać jest mym losem, śmierci się nie boję;  
Lecz byłoby mi ciosem zapomnienie Twoje.

**Nogietek.** Chyba w grobie znajdę spokój.

Nogietki, kwitnące żółto, rosną często na cmentarzach.

**Nygus, czyli kozłowe ciernie.** Nie chcę małżonka  
próżniaka.

**Oleander.** Moje uczucia głośno Ci wyjawić, nieśmiem.

Jeden środek w takiej mierze,

Niech Twój rozum przedsięwzię:

Skoro zazdrość zmartwieniem, Twe serce przyłoczy

Weź chusteczkę i zawiąż Twoje piękne oczy.

**Oliwna gałązka.** Niech pokój zawita w nasze serca!

**Orzech włoski (liść).** Dziękuję.

**Oset.** Jesteś więcej uszczypliwy, niż dowcipny.

Oset, chociaż zbyt kole lecz przyjemnie kwitnie,

I Twa buzia choć piękna i prawi zaszczytnie,

Jednak wśród Twego mówienia,

Są nie słuszne wymówienia.

**Ostróżka.** Nie zakrwawiaj mi serca.

A nigdy serca mego nie umiała krwawić,

A tak się ze mną duszą i myślami dzieli;

Że już dziś sami boscy nie wiedzą anieli:

Czy ją dla mnie potępić, czy mnie dla niej zbawić.

**Osina.** Czemu drży serce Twoje?

**Ostromlecz.** Słowa Twoje są dotkliwe.

**Owies (kłos).** Może się mylisz.

**Ożanka przetacznik.** Dobry małżonek jest pożądanym.

Już mi się doprawdy państwo sprzyrzyło,

Już wolę iść za mąż, gdyby się trafiło.

**Paproć.** Kwitnie paproć tajemnie — i moje uczucie  
dla Ciebie płonie w skrytości.

Tej czekam omamiony, tej samotny płacząc,  
Która mi była siostrą na wygnaniu ziemi;  
Myśląc, że kiedyś duszy oczyma zobaczą  
Tę, co w duszę oczyma patrzy anielskimi.

*J. Słowacki.*

**Pelargonia.** Wysokie progi na moje nogi.

Dawne przysłowie niesie i ja temu wierzę,  
Że zasłużony traci, a szczęśliwy bierze.

**Pieprz.** Twój język zbyt ostry.

**Pierwiosnek** czyli kluczyki. Czy mogę pozyskać  
klucz do serca Pani?

Pierwiosnek jest skromnym kwiatkiem, podoba się jednak powszechnie, gdyż jest jednym z najpierwszych po zimie.

Wierszyk „Pierwiosnek“ przez A. Mickiewicza patrz II. oddział „Bukiet pieśni miłosnych i kwiatowych“ str. 31.

**Pietruszka.** Skromność duszy jest ozdobą.

**Piołun.** Gorzkim jest zawód miłości, choć się i własną  
winą na to zasłuży.

Tu piłem słodycz z czary żywota,  
Tam piołun został na spodzie;  
Tu mi nadziei gwiazdeczka złota  
Błysła i zgasła przy wschodzie.

*Odyniec.*

**Płochowiec.** Płocha dziewczyna (płochy chłopiec)  
odstręcza.

Mówią ludzie, że ja płocha,  
Że się czterech we mnie kocha;  
Lepiej czterech niż jednego —  
Ja nie widzę nic w tem złego.

**Piwonia.** Taką dumną (y) i pyszną widziałem Cię  
jeszcze nigdy.

Ja sam nie wiem w jakim względzie,  
Dosyć że Cię wstyd dosiędzie;  
Lecz gdy żądasz odpowiedzi,  
Chodź co tydzień do spowiedzi.

**Podbiał** (kwitnie żółto). Usycham z radości.

**Pokrzywa.** Tylko pogardę mogę mieć dla Ciebie.

Będą Cię błagać a Ty niewzruszona,  
Odwrócisz Twoje oblicze;  
Ztąd czarna rozpacz swe dzieło wykona,  
Popraw się, z duszy Ci życzę.

**Pomarańcza.** Miłość moja tylko Tobie należy.

**Porzeczką** czyli świętojanka. Nie pytaj się, bo Ci  
nie odpowiem.

**Powój.** Czy mi kto poda rękę?

Nie ubliżam Twej osobie bo tylko nawiasem,  
Lubisz być żartobliwą i wesołą czasem,  
I przez niewinną płochość nakształt młodej wdowy,  
Jesteś główną przyczyną do zawrotu głowy.

**Poziomka** (czerwona jagoda). Kto mię szuka, ten  
znajdzie.

**Proso.** Kocham bez wzajemności.

Siałem proso na zagonie, nie mogłem go żąć,  
Pokochałem lubę dziewczę, nie mogłem go wziąć.

**Przestęp.** Byłoby wszystko dobrze, gdyby nie Twoje  
niektóre wady.

Czasem ktoś stara się o rękę panny, ale grywa w  
karty, próżnuje, zapija się, wtedy przestęp dobrym symbolem.

**Przytulia.** O gdybym Cię mógł choć raz pocałować!

Pocałowanie

To ślub dla czystych dziewic. Na dziewiczem wianie,  
Za każdym pocałunkiem jeden listek spada.  
Nieraz dziewica czysta i smutkami blada  
Dla tego, że spadł jeden liść u serca kwiatu,  
Nie śmie kochać i daje pożegnanie światu,  
I do mogiły idzie nigdy niekochana.

*F. Słowacki.*

Z tego wynika, że panna chyba wtenczas mogłaby pozwolić na pocałunek, gdyby była zupełnie pewna, że małżeństwo uświęci miłość, a że bardzo często małżeństwo nie przychodzi do skutku, przeto nie wolno pozwalając, i mieć ostrożność w tej mierze. Nie można się dziwić, że się kochanek domaga, atoli nie trzeba pozwalać, choćby groził zerwaniem. Jeżeli szczerze kocha, tego nie uczyni, a jeżeli nieszczerze, niech zrywa natychmiast.

**Pszenica (kłos).** Umiem cenić Twoje przywiązanie.

O! bo darmo samym blaskiem nic się nie przymili,  
Stokroć milszą jest pszenica, gdy kłos ciężki schyli.

**Rezeda.** Łagodność i dobroć serca przewyższają  
piękność.

Jesteś piękną, bądź skromną, bo te dwie zalety  
Obrazem nieba czynią na ziemi kobiety.

Cały ogrom tajemnic powierzyć Ci można,  
Bo jesteś i rozsądna i w mowie ostrożna,  
Dla tego będziesz miała w Twem życiu zdarzenie,  
Które Ci zjedna sławę, przyjaźń i znaczenie.

**Rozmaryn.** W ktrótce będę Twoją (im).

**Róża (biała).** Miłość moja jest czystą.

Znasz różę, co piersią rozkwita do słońca,  
Westchnieniem poranku zbudzona;  
Jak ona, tak zawsze bądź świeża, kwitnąca,  
Lecz nie rań, nie więdnij, jak ona.

**Róża** (czerwona). Zwyciężyłeś.

Róża jest piękna, gdy się rozwija,  
Ale piękniejsze są usta Twoje;  
Powiedz że temu, który Ci sprzyja:  
Te oczy, usta, wszystko jest Twoje.

*K. Gaszyński.*

Wszyscy mówią, żeś piękna, jak róża nadobna.  
Ja mówię, że róża piękna, bo Tobie podobna.

**Róża** (gałązka). Tak.

**Róża** (gałązka bez liści z cierniem). Nie.

**Róża** (pączek). Dodał miłość była dla mnie obcą,  
teraz dopiero przeczuwam, jakie szczęście  
przynosi.

Raz się pączek, raz rozwinie,  
Gdy go wiosna wita;  
I w życiu tylko dziewczynie  
Raz szczęście zakwita.

**Rozchodnik**. Bądź w przyszłości ostróżniejszym (a).

**Rumianek**. Nudzisz.

**Ruta**. Nie trzeba zbyt przebierać.

Oj nie przebieraj, abyś nie przebrała,  
A zamiast kanarka, wróbla nie dostała.

**Sałata**. Proszę o radę.

**Siodmaczek**. Doświadczaj nim wybierzesz.

**Słonecznik**. Jesteś dumny (a).

**Sosna** (gałązka). Zawsze jeden (a) i ten (a) sam (a).

**Stokrotka.** Mejl miłości nic przytłumić nie zdoła,  
nawet Twoja obojętność.

Stokrotka kwitnie nawet zimą pod śniegiem, zatem jest  
godłem trwałego niezmiennego uczucia.

Wygrałaś, że wśród wielu masz przezorność, przecie  
Nie ufaj, bo nie wszyscy są ludźmi na świecie.

**Szalej.** Przecież nie oszalejesz.

**Szałwia.** Dla Ciebie chętnie cierpieć będę.

**Ślaz.** Oddal go (ją) od siebie, a wrócę do Ciebie.

**Świętojańskie ziele.** Słodka nadzieja budzi się  
w mem sercu.

**Tabaka,** tytoń. Twoja miłość, jak dym, wnet uleci.

**Tatarka.** Czemu napawasz serce moje goryczą?

**Tereśnia.** Twoja obecność jest mi bardzo miłą.

**Tojad.** Jestem blizki (a) rozpaczy.

**Topola** (gałązka). Umiem milczeć.

**Trawa.** Proszę o odpowiedź.

**Tulipan.** Jesteś piękną, ale przytem niedostępną  
i nieczułą na cudze cierpienia.

Zapewne Twe życzenia zostaną spełnione,  
I w krótkim czasie znajdziesz szczęście przeznaczone.

**Turek.** Zwodziciel (ka) z Ciebie.

Jeżeli inną kocha dziewczynę,

Ja mu odpuszczam tę winę;

Ja mu odpuszczam, lecz Ty, o Boże!

Zemścisz się może.

*K. Gaszyński.*



**Tysiącznik.** Pytasz się tylko o pieniądze.

**Wanielia.** Pewnie nie uczynię dobrze, jak przystaje  
na Twoją propozycję.

Bądź dobrej myśli cokolwiek się ziści,  
Nieliczone dla Ciebie przyniesie korzyści,  
Bardzo pomyślnie pójdzie wyznać Ci to muszę  
Że darmo złe przecucia dręczą Twoją duszę.

**Wawrzyn.** Uwielbiam Cię.

**Wyciakrzew.** Proszę choć o trochę nadziei.

Rozjaśnij czoło, mój biały aniele,  
Przestań łyż ronić i tęsknić i smuć,  
Wszak już gorzkich chwil przeżyliśmy wiele,  
Zacznijmy dzisiaj pieśń nadziei nucić.

**Wierzba** (gałązka). Czemże byłbym bez Ciebie?

**Wierzba** (płacząca). Szczęście moje nawieki minęło.

Zkąd pierwsze gwiazdy na niebie zaświecą,  
Tam pójdę, aż za ciemnych skał krawędzie.  
Spojrzę w lejące po niebie łabędzie,  
I tam polecę, gdzie one polecą.

Bo i tu i tam, za morzem i wszędzie,  
Gdzie tylko posłę przed sobą myśl biedną,  
Zawsze mi smutno, i wszędzie mi jedno;  
I wszędzie mi źle — i wiem że źle będzie.

*Ful. Słowacki.*

**Wiśnia** (kwiat). Rękę i serce Ci oddam, jeżeli gorąco  
tego pragniesz.

**Wiśnia** (gałązka). Twoje listy są mi zawsze przy-  
jemne.

**Winne grono.** Miłość Twoja mię zachwyca.

**Winny liść.** Czy jesteś bez winy?

**Winorośl.** Usiądź przy mnie i przysięgnij, że będziesz mi wiernym.

**Wrzos.** Czyś już zapomniał (a), że mi wieczną przyrzekłeś (aś) miłość.

**Woskownica** czyli woskowy kwiat. Czy mi nie wierzysz?

I nagroda i kara zarówno się mierzy,  
Kto nikomu nie wierzył, temu nikt nie wierzy.

**Wulkameria.** Otrzymasz za wiele nagrody.

Los pomyślny oddawna Tobie przeznaczony,  
Będziesz szczęśny, bogaty od wszystkich wielbiony.

**Wyczka.** Twoje piękne przymioty mnie zachwycają.  
Szlachetne urodzenie, rozum; rzadkie cnoty,  
Te są Twoje zalety i piękne przymioty.

**Zawilec łąkowy** (*Anemone pratensis*). Czy się spełnią moje nadzieje?

Dopóki szczęścia wspólnego wiosna  
Sercom naszym nie zadnieje,  
Ja smutnym będę, Ty nie radosna,  
I tak nam życie zmarnieje.

Zawilec kwitnie niebiesko na wiosnę w suchych lasach.

**Zawściąg** czyli laska Chrystusowa. Szukaj w modlitwie pociechy.

Też same zawsze troski wygnańca człowieka,  
Któremu nawet w szczęściu jeszcze czegoś trzeba,  
I tylko wtenczas błogo, gdy westchnie do nieba.

*A. Malczewski.*

**Żabiniec**, babka wodna. Uważam to za żart tylko.

Patrz na młodzieńca, w samej krasie wieku,  
 Ledwo zabłysnął na obszarach świata,  
 Już pierś jego lodowata ;  
 Tonąc w brudnych uciech steku,  
 Żyje samotny wśród ludzi:  
 Ni go ze szaleństwa pieśń sławy przebudzi,  
 Ni się nauk szlachetnym zagrzeje zapałem.

*Korsak.*

Żabiniec (*Alisma plantago*) rośnie na błotach.

**Zimokwit.** Młodość i piękność przemija, wierna  
 miłość trwa wiecznie.

**Złotokwiat.** Nie uważaj na pozory.

Nie wszystko złoto co świeci.

**Żmijowa główka** (*Echium vulgare.*) Nie zdradzaj.

**Żyto.** Pragnę mieć narzeczoną.

**Żywokost.** Moje uczucie wiecznie żyć będzie.



# Bukiet pieśni miłosnych i kwiatowych.

Niezabudko moja miła,  
Rózo, miłością sploniona,  
Mirt, Przytulia, Tulipany,  
Ułóżcie się w tym bukiecie,  
Abyście jaśniej przyświecały  
Tęśnym duszom na tym świecie! . . .

## Pierwiosnek.

Z niebieskich najrańszą piosnek  
Ledwie zadzwonił skowronek,  
Najrańszy kwiatek pierwiosnek,  
Błysnął ze złotych obsłonek:

Ja: Zawczasie kwiatu, zawczasie,  
Jeszcze północ mrozem dmucha.  
Z gór białe nie zeszyły pleśnie,  
Dąbrowa jeszcze nie sucha.

Przymruż złociste światelka,  
Ukraj się pod matki rąbek,  
Nim cię zgubi szronu ząbek,  
Lub chłodnej rosy perełka.

Kwiatek: Dni nasze jak dni motylka :  
Życiem wschód — śmiercią południe;  
Lepsza w kwietniu jedna chwilka,  
Niż w jesieni całe grudnie.

Gzy dla bogów szukasz datku,  
Czy dla druha lub kochanki,  
Upleć wianek z mego kwiatku:  
Wianek to będzie nad wianki.

Ja: W podłej trawce, w dzikim lasu  
 Urosłeś, o kwiatku luby!  
 Mało wzrostu, mało blasku —  
 Cóż ci daje tyle chluby?

Ni to kolory jutrzeńki,  
 Ni zawoje tulipana,  
 Ni liliowe sukienki,  
 Ni róży pierś malowana.

Uplatam ciebie do wianka;  
 Lecz zkądże ufności tyle!  
 Przyjaciele i kochanka  
 Czy cię powitają mile?

Kwiatek: Powitają przyjaciele  
 Mię wiosny młodej aniołka;  
 Przyjaźń ma blasku niewiele  
 I cień lubi jak me ziołka.

Czym kochanki godzin rączek? —  
 Powiedz, niebieska Marylko!  
 Za pierwszy młodości pączek  
 Zyskam pierwszą — ach! łzę tylko. —

*A. Mickiewicz.*

### Kwiat pamięci.

Widzisz ten kwiatek w skromnej ozdobie  
 To niezabudka, to kwiat pamięci,  
 Komu go wieczna czułość poświęci,  
 Ten jej duchowa i w grobie.  
 On to z pod trawki wyrzawszy skromnie,  
 Kiedy ci po mnie czas łzy osuszy,  
 Zawoła głosem znanym twej duszy:  
 Pamiętaj o mnie!

Gdy serce twoje w dotkliwej próbie,  
 Długą ufnością zbyt się wysili,  
 On to ci powie, że w każdej chwili,  
 Pomnę o tobie!

Tak więc stateczność chowaj niezłomnie,  
 Bo szczęście wiary przeżyć nie zdoła,  
 Ujrzyś ten kwiatek, a on zawoła:  
 Pamiętaj o mnie!

Westchniesz, pomyślisz, zerwiesz go sobie,  
 Zbliżysz do serca, a on powtórzy,  
 Że wśród niestatku losów i burzy  
 Pomnę o tobie!

Znów przed twą myślą stanę przytomnie,  
 Zabłyśnie w oczach łezka perłowa,  
 I z głębi duszy ozwią się słowa:  
 Pamiętaj na mnie!

Pamiętaj o mnie! choć legnę w grobie,  
 I nad mym grobem kwiatek ten będzie,  
 Świadcząc że zawsze, zawsze i wszędzie,  
 Pomnę o tobie!

### Lilia wodna.

(Nenufary.)

Gdy na niebo błądy księżyc wypłynie,  
 I srebrzyste rzuci światło wkoło,  
 Gdy w samotnej zadumań godzinie,  
 Cieniem trosek zachmurzysz twe czoło,  
 Rzuć spojrzenie na przeszłości tonie,  
 Gdzie wspomnienia biały kwiat zapłonie!

Ty wróć sercem w lata upłynione,  
 Niechaj łza pokoju ci nie kłóci,  
 Niech twą duszę marzeń rój owionie,  
 Gdy w młodości dni szczęśliwe wróci.  
 I wspomnienia otoczona czary,  
 Nie przeklinaj zgasłe złudzeń mary!

Nie przeklinaj, chociaż życie tobie  
 Złoty szczęścia wygasiło promień,  
 I przechowaj w serca twego grobie  
 Wonny wieniec twych różanych wspomnień,  
 I jak lilii świeżyste kielichy,  
 Niech się schyli nad nim anioł cichy!

Ty się nie skarż, że świat marzeń wszystkich,  
 Burzą losu rozproszony srogą,  
 Że cyprysu tylko został listek,  
 Z którym idziesz dalszą życia drogą,  
 Zawsze wspomnień wodna lilia biała,  
 Twojej duszy będzie przyświecała!

Więc nie zrywaj kwiecie lilii smutne,  
 Niech samotnie na dnie serca płonie,  
 Lecz w tęsknoty godziny okrutne,  
 Spójrz w ciche przezroczyście tonie,  
 Wtedy postać wodnej lilii białej,  
 Wskrzesi w duszy zgasłe ideały!

*Uriela.*

### **Ostatnia róża lata.**

Urocze kwiaty burza rozwiała,  
 Listek po listku opada,  
 Wszystkie uwiedły! — jedna została  
 Różyczka samotna — blada —

Nikogo z całej wonnej rodziny,  
 By smutku rozproszył cienie,  
 Tęskne, samotne dzielił godziny,  
 Westchnieniem spłacił westchnienie.

Biedna różyczko — o! nie pozwolę  
 Więdnąć ci na twej łodydze,  
 Ot! tam — w oddali — w sennem już kole  
 Ja towarzyszki twe widzę.  
 Więc zrywam wonne twoje listeczki,  
 Wiatr je rozniesie po błoni,  
 Gdzie spoczywają inne kwiateczki,  
 Martwe — uwiedłe — bez woni!

I ja podążę wkrótce za tobą,  
 Bo gdy śmierć w jednej godzinie  
 Głuchą okryje serce żałobą,  
 Gdy przyjaźń tkliwa przeminie —  
 Kiedy opadną kwiaty miłości  
 Z marzeń ułudy rajskeimi,  
 Któżby wśród grobów strasznej ciemności  
 Błądził sam jeden na ziemi?!

*Korynna.*

### **Za sercem.**

O! nie mówcie, z dziwnym chłodem,  
 Że serdecznych uczuć kwiat,  
 To dziecinny szal bez celu,  
 To gorączka młodych lat.

Cóż po wiosnie skoro minie  
 Bez tęczyowych barw i woni,  
 Cóż z miłości, gdy w dniach swoich  
 Tą gorączką cię nie spłoni?



O! nie kłamcie sami sobie,  
 Że prócz wiedzy wszystko czcze;  
 W ludzkim łonie serce bije,  
 I o prawa walczy swe.  
 A choć biedny, kto dla ducha  
 Nie miał karmi wobec ciała,  
 Lecz biedniejszy komu w życiu,  
 Piers miłością nie zadrgała. *Bogusz.*

### Fiołek.

Patrz luba w gronie tych ziołek,  
 Obok wyschłego strumienia,  
 Zgięty wędnieje fiołek,  
 Umierający z pragnienia.  
 O litość błaga niebiosy,  
 Ale niebiosy mu głuche;  
 Prosi u trawek łzy rosy,  
 Lecz trawki również są suche.  
 Aż anioł widząc go z góry,  
 Zlał mu łzę rosy na czoło;  
 Ożył fiołek ponury,  
 I twarz wyjaśnił wesoło.  
 O luba! spojrzuj do koła  
 Na konające tu ziołka,  
 Ja w tobie widzę anioła  
 Tyż we mnie widzisz fiołka?  
*Fr. Kowalski.*

### Do Kochanki.

Jabym chciał wiecznie patrzeć w tve oczy,  
 Wiecznie w usta różane,  
 Wiecznie w lica rumiane,  
 I wiecznie w sploty kruczyc warkoczy!

Jabym chciał wiecznie przy Tobie siedzieć,  
 Wiecznie z tobą być,  
 O świecie, ludziach, sobie nie wiedzieć,  
 Pocałunkiem żyć!

I tak niepomny zimnego wszechświata,  
 Tonąc w twojem spojrzeniu,  
 A w niebieskiem złudzeniu  
 Przemarzyć słodko i chwile i lata.

Chciałbym . . . lecz nacóż o ideale,  
 Jako o ziemskiej mówić dziewczynie;  
 Ja nie ostygnę w zapale,  
 Chociaż ty mieszkasz w urojeń krainie!

E.

### Wybór.

Znam ja oczy co błyskają,  
 Jak dwie gwiazdki w ciemną noc,  
 A tak palą, przenikają  
 Taką dziwną mają moc,

Że gdy kto raz tylko zoczy  
 Te prześliczne czarne oczy,

Całą duszą w nich utonie,  
 Nie zapomni już ich — o! nie! —

Lecz znam jeszcze oczka inne,  
 Jako lazur nieba w dzień,  
 A tak łzawe, tak niewinne,  
 Tak je smutku mroczy cień,

Że gdy spojrzą te oczęta,  
 Tak ich siła przejmie, spęta,

Że przez całe życie twoje  
 Chciałbyś patrzeć w tych ócz dwoje. —

O tych oczach ja myślałem.  
 I marzyłem wśród mych snów.  
 Czarne oczka raz wybrałem,  
 To niebieskie oczy znów.

Lecz gdy smutnych raz ócz dwoje  
 Oh! spojrzało w oczy moje

I łza spadła z ich powieki,  
 Jam je wybrał już na wieki. —

*Władysław Stan.*

### **Nie zwodź dziewcząt.**

Słuchaj chłopcze, masz mnie kochać,  
 Kochaj z duszy całej!  
 Ja nie będę tęsknić, szlochać,  
 Jak inne szlochały!

Zdradz mnie tylko, wiem gdzie ścieżka!  
 Da mi brat talara;  
 Pójdę w bory, a tam mieszka  
 Czarownica stara.

A jak ona cię zamówi,  
 Zapisze na niebie,  
 Potem włosów twoich złowi,  
 Pod krzyżem zagrzebie;

Poznasz wtedy! jak to zwodzić  
 Miodowym wyrazem;  
 Będiesz wiedział, jak to chodzić  
 Do dwóch dziewcząt razem.

Jeśli puścisz się na wody,  
 Łódź z tobą zatonie;  
 Jeśli puścisz się na gody,  
 Rozniosą cię konie;

W lesie zginiesz w ciężkim bólu,  
 Bo cię dąb przywali;  
 A przy żniwie w czystym polu,  
 Piorun w cię wypali!

Ach! i potem nieraz Stasiu,  
 Z grobu już zapłacze:  
 „Ach! przebacz mi, droga Kasiu!“  
 Lecz ja nie przebaczę!

P.

### Stokrotki.

Miło po listku rwać niepewną stokroć,  
 I rozkochanych słów różaniec cedzić,  
 Miło przy ludziach było raz powiedzieć,  
 Że się kochamy i mówić po stokroć,

Miło zabłądzić pod lipowe cienie  
 Z kwiatkami w rękę — i patrząc ukradkiem,  
 Wzajemnie mówić obrywanym kwiatkiem,  
 Kochasz! . . . i pani kochasz mnie szalenie.

Gdy nas różowa poróżniła sprzeczka,  
 A zgody ciągłe zabraniały świadki,  
 Pamiętasz, luba, jak te białe kwiatki,  
 Jeden mówił nie — a drugi: troszeczka.

Dzisiaj samotny, dzisiaj bez nadziei,  
 Błądząc po skałach, wszystkie moje smutki.  
 Zbiegły się razem do białej stokrotki,  
 Co była siostrą stokrotek w alei.

Rwałem ją, listki leciały w błękicie  
 Aż na jezioro ze skały gdzieś siedział;  
 I wiesz, co listek ostatni powiedział? —  
 Luba, że jeszcze kochasz mię nad życie.

*Ful. Słowacki.*

### Słówko.

Jest słówko drobne, krótkiego brzmienia,  
Co niby murem od troski dzieli,  
Duszę wyciąga z toni cierpienia,  
Jak nurek perłę z morza topieli.

Jest słówko, które rozpędza chmury  
I blaskiem zjaśnia dni szereg długi,  
Jak słońce, kiedy ozłaca góry,  
Gdy światła swego rozleje strugi.

Jest słówko, które ubiera kwiatem  
Cały kobierzec naszego życia,  
Jak dłoń natury wiosną i latem  
Łąki w stubarwne stroi pokrycia.

To słówko, co szczęściem świta,  
To słówko, w krótkiej brzmiące osnowie  
Jest, gdy kochanek „kochasz mię“? spyta,  
A luba jemu „kocham“ odpowie.

*Al. Bol. Brzostowski.*

### Czy ja cię kocham?

Czy ja cię kocham, powie gwiazdeczka,  
Com powiernicą uczynił ją;  
Czy ja cię kocham, spytaj kwiateczka,  
Który ci składam zroszony łąą.

Czy ja cię kocham, zapytaj oto,  
Nieba i ziemi i słońca i fal;  
Czy ja cię kocham, droga istoto,  
Zapytaj Boga, co zna mój żal.

Oh! gdybyś ty mnie kochała wzajem;  
Ja bym ci głośno powiedział,  
Że świat ten dla mnie stał by się rajem,  
Bo moją bym cię na wieki zwał.

*Ź. Chęciński.*

### „Zdaje mi się“.

Spotkałem w świecie ładną twarzyczkę,  
 A w tej twarzyczce szesnastu latek  
 Co ja widziałem? — aż wspomnieć miło!  
 Na buzi miała krasną różyczkę,  
 A w każdym oku — modry bławatek —  
 Takie to ładne, to dziewczę było!

I jak rusałka na sennej fali  
 Tak mi świeciła bławatkiem w oczy  
 Kiedy tem modrem okiem patrzała!  
 Kiedy się śmieje — wśród ust korali  
 Perełki białe, a splot warkoczy,  
 Niby koronę — na głowie miała!

Kiedy ja patrząc w to cudo, stałem,  
 Tak mnie to dziewczę oczarowało —  
 To nic dobrego — ten sen dziewczyna!  
 Że zdaje mi się — pocałowałem;  
 I nie wiem nawet jak to się stało, —  
 Gdzie to się kończy i gdzie poczyna!

W . . . .

### Czy pamiętasz?

Czy pamiętasz moja droga,  
 Przeszłej wiosny piękny czas?  
 Czy pamiętasz, coś mówiła  
 Gdy księżyc oświecał nas?

Nie pamiętam, nie pamiętam;  
 Ani o tem wiedzieć chcę!  
 Nie pamiętam, nie pamiętam;  
 Już minęły chwile te.

Czy pamiętasz jak w mazurze  
Twoją białą ścisnął dłoń?  
Czy pamiętasz białe róże  
Co zdobiły twoją skroń?

Nie pamiętam, nie pamiętam,  
Ani o tem wiedzieć chcę!  
Nie pamiętam nie pamiętam,  
Już minęły żarty te!

Czy pamiętasz moja droga  
Kiedym przysiągł kochać cię?  
Kiedym we łzach błagał Boga,  
By złączył z tobą i mię?

To pamiętam, to pamiętam,  
I to nawet słyszeć chcę;  
Tego nigdy nie zapomnę,  
Wszakże temi słowy tchnę.

### Kalina.

Rosła kalina z liściem szerokiem  
Nad modrym w gaju rosła potokiem,  
Drobny deszcz piła, rosę zbierała,  
W majowym słońcu liście kapała.  
W lipcu korale miała czerwone,  
W cienkie z gałązek włosy wplecione.  
Tak się stroiła, jak dziewczę młode,  
I jak w lusterko patrzyła w wodę.  
Wiatr co dnia czesał jej długie włosy,  
A oczy myła kroplami rosy.  
U tej krynicy, u tej kaliny  
Jasio fujarki kręcił z wierzbiny,  
I grywał sobie długo, żałośnie,

Gdzie nad krynicą kalina rośnie,  
 I śpiewał sobie dana! oj dana!  
 A głos po rosie leciał co rana.  
 Kalina liście zielone miała,  
 I jak dziewczyna w gaju czekała;  
 A gdy jesienią w skrzynkę zieloną,  
 Pod czarny krzyżyk Jasia złożono,  
 Biedna kalina znać go kochała,  
 Bo wszystkie swoje liście rozwiała,  
 Żywe korale wrzuciła w wodę,  
 Z żalu straciła swoją urodę.

*T. Lenartowicz.*

### Do Emmy.

Tam, we mglisto szarej dali,  
 Znikłe szczęście leży mi;  
 Jedna się tam gwiazda pali,  
 W niej z lubością oko tkwi.  
 Ale tak, jak gwiazdy blask,  
 Jest to tylko nocny brzask.

Gdybyć senność nieprzespana,  
 Śmierć zawarła oczy twe;  
 W żalu mojem przechowana.  
 Żyłabyś jednemu mnie.  
 Lecz ty tchniesz wśród żywych dusz,  
 Mnie jednemu zmarłaś już.

Możeż, co miłością tchnęło,  
 Możeż, Emmo, znikłem być?  
 A co znikło i minęło,  
 Możeż to miłością być?  
 Niebios płomień, co w niej wre  
 Czyż on, jak dwór ziemski mrze?

*Ź. D. Minasowicz.*



### Dawniej i teraz.

Niegdyś, niegdys, w złotych czasach  
 Raził serca amor mały,  
 Nie chybiając nigdy celu,  
 Niekutemi swemi strzały.

Dziś zaniechał tej zabawki,  
 Bo chcąc w serca trafić grotem,  
 Musiałby w tych ciężkich czasach,  
 Wszystkie strzałki swe kuć — złotem!

### Pożegnanie.

Ach! już się zbliża ta chwila rozstania,  
 Co może wiecznie rozłączy nas z sobą,  
 Może ostatnie są te pożegnania,  
 Może ostatni raz mówimy z sobą.

Szybko spędzone szczęśliwości chwile,  
 Szybko zleciały łąk srebrzyste zdroje,  
 O srogie męki, i nieznośne żale,  
 O jak dręczycie smutne serce moje.

Z tobą już zniknie nadzieja rozkoszy,  
 Serce tkliwe czuje wieczną zgubę,  
 Jednakże niebios o to tylko proszę,  
 By dały męstwo i spokojność lubą.

Ach spojrzij na mnie, bo ja już w tve progi,  
 Złożyć przychodzę mej przyjaźni chęci,  
 Niechaj ci szczęście sypie kwiat pod nogi,  
 Bywaj mi zdrowa, a miej mię w pamięci.



## Wyręcznia kwiatów.

Ta pomyślna wynaleziona gra uzyskała sobie zadowolenie bardzo licznych młodych dam.

Kładzie się ilość kwiatów podług upodobania obok siebie i daje się każdej z nich pewny przymiot, który się pisze na kartkę lub też zatrzyma się w pamięci. Naprzykład w ten sposób:

Balsamina . . . . .	zalotność.
Bratki . . . . .	płochosć.
Cyprys . . . . .	spodziewanie.
Deszczownik . . . . .	przytomność.
Fiołek . . . . .	przyjemność.
Granateczak . . . . .	ambicyą.
Gwoździak . . . . .	zaufanie.
Hiacynt . . . . .	marzenie.
Jastry . . . . .	wierność.
Kluczyki . . . . .	wytrwałość.
Konwalia . . . . .	upodobanie.
Kwiat tęczowy . . . . .	dotkliwość.
Lawenda . . . . .	cichą miłość.
Lewkonia . . . . .	łagodność.
Lilia biała . . . . .	cnotliwość.
Lilia żółta . . . . .	zazdrość.
Mak . . . . .	tchórzliwość.
Mirt . . . . .	poświęcanie.
Modrzenniec . . . . .	odważność.
Narcys . . . . .	narzekanie.
Pierwiosnek . . . . .	szczodroblliwość.
Rezeda . . . . .	uniżenie.
Róża biała . . . . .	pragnienie.
Róża czerwona . . . . .	miłość ognistą.
Śluz czyli malwa . . . . .	skapstwo.
Stokrotka . . . . .	czystość.
Tojad . . . . .	kłótnia.

Tuberoza . . . . .	pyszność.
Tulipan . . . . .	marność.
Wawrzyn . . . . .	panowanie.
Wieczorek . . . . .	płochliwość.

Teraz każe się rozpoznawcowi, aby z owych kwiatów jeden sobie wybrał i wyciągnął, tenże porozdawał i dopiero potem nastąpi wyrok.

Na ten sam sposób można żartobliwie wróżyć przyszły stan małżonka, tak n. p. można sobie myśleć pod:

lilią . . . . .	szlachcica.
dębem . . . . .	rzemieślnika
bławatką . . . . .	rolnika
cisem . . . . .	urzędnika
kwiatem pomarańczowym lub pomarańczą .	kupca
różą . . . . .	artystę
wawrzyncem . . . . .	poetę
gwoździkiem . . . . .	nauczyciela
jabłkiem . . . . .	prawnika
cyprysą . . . . .	lekarza
tulipanem . . . . .	żołnierza.

Pytającą osobę, która żadnego pojęcia o znaczeniu kwiat mieć nieśmie, każe się z tych jej przedłożonych kwiatków jeden wybrać. Naturalnie weźmie się takie kwiaty które obecnie kwitną lub też są pod ręką.

Także kwiatki: **Króliki** lub **króliki właściwe** też zwane **złociel pospolity** jak i **stokrotka** są gotów kochającym sercom tajemnicę odkrywać w ten sposób, kiedy się im listek po listeczku odrywa i przy tem te słowa mówi:

„On (a) mnie kocha z całego serca,  
z dolegliwościami,  
nad wszystkie miary,  
nadmocza tajemnie,  
tylko trochę,  
lub wcale nie“.

## Wyrocznia kwiatka „Deszczownika“ także zwany „miesiączek“.

Deszczownika mały czy wielki,  
 Odrywam ja twoje listeczki,  
 Aby ich znaczna ilość mi  
 Przypowiedli przyszłych dni.

### Pytanie.

Czułe listeczki przepowiadajiesz  
 Czy bramę weselną dosięgam ja kiedyż?

### Odpowiedź.

Przenigdy.  
 Wkrótce.  
 Często.  
 Raz.  
 Dopiero w starości.

Dla utrapienia.  
 Na krótki czas.  
 Na zawsze.  
 Błogosławienie  
 W blasku różowym.

### Pytanie.

Który powab jaka przygoda  
 Jaśnieją niegdyś mi w małżeństwie;  
 Który cel i jaka zgoda  
 Przynoszą serce i rękę mie?

### Odpowiedź.

Bogactwo.  
 Grzeczność.  
 Wesołość.  
 Piękność.  
 Rozpacz.  
 Spodziewany zysk.

Miłość.  
 Uprowadzenie.  
 Rozkaz rodziców.  
 Wdzięczność.  
 Marność.  
 Troska o chleb.

**Pytanie.**

Żółte lub też białe kwiatki,  
Wróćcie mi przez wasze listki  
Czy ten którego kocham szczerze,  
Mnie wzajemnie kocha w mierze?

**Odpowiedź.**

Mało.  
Nigdy.  
Trochę.  
Z całego serca.  
Fantastycznie.  
Z słodkimi bólami.

Tylko krótki czas.  
Płochliwie.  
Nad wszystkie miary.  
Zazdrośnie.  
Tylko dla żartu.  
Na wieki szczerze-

**Pytanie.**

Przepowiadajcie mi teraz który stan,  
Zajmować będzie małżonek mój lub pan.

**Odpowiedź.**

Rolnik.  
Prawnik.  
Rzemieślnik.  
Lekarz.  
Mędrzec.  
Artysta.  
Kupiec.  
Nauczyciel.  
Leśnik.  
Żołnierz.

Żebak.  
Ksiądz.  
Architekt.  
Aptekarz.  
Szlachcic.  
Prebendarz.  
Książę.  
Rządca.  
Górnik.  
Marynarz.

### Pytanie.

Na końcu kwiatu proszę cię,  
Przez twoje listeczki powiedz mi,  
Czy to co przepowiadasz mi  
Podług życzenia się też spełni.  
Czy mój zamiar mi się uda,  
Lub ten uczynek się podoba.

### Odpowiedź.

Ciężko.	Lepiej jak myślano.
Może.	Z fatygą.
Dla wielkiej uciechy.	Wybornie.
Pewnie.	Nigdy!
Dobrze.	Całkiem podług życzenia
Dla własnej krzywdy.	

### Zegarek kwiatowy.

Czas lub którą bądź godzinę można także oznaczać przez następujące kwiatki n. p.:

pierwszą godzinę przez . . . . .	trawę.
drugą           "           " . . . . .	białą różę.
trzecią         "         " . . . . .	kamelie.
czwartą       "       " . . . . .	hiacynt.
piątą          "          " . . . . .	bławatek.
szóstą         "         " . . . . .	białą i czerwoną różę.
siódmą        "        " . . . . .	brodawnika mlecznego także i mniszek lekarski nazwany.
ósmą          "          " . . . . .	łyszczaka.
dziwiątą      "      " . . . . .	gałązkę świerkową.
dziesiątą     "     " . . . . .	fiołka.
jedenastą    "    " . . . . .	gwoździka.
dwunastą    "    " . . . . .	koniczynę.

Te z białą tasiemką obwijane kwiatki oznaczają godziny w dzień, te kwiatki znów obwijane z tasiemką niebieską, godziny nocne.



48

**Najnowsze wydawnictwa**  
księgarni EDWARDA FEITZINGERA w Cieszynie  
Biblioteka tanich książeczek. Tom 67.

**„Za Oceany“,**

opowiadanie na czasie, napisał ALEKSANDER BORUCKI.

*Cena 20 ct. = 35 fen.*

W opowiadaniu „tem na czasie“ opisuje znany pisarz ludowy epizod z wychodźstwa do Brazylii — w osobie obałamuczonego włościanina galicyjskiego, jego straszna podróż morzem a wreszcie smutny koniec w lasach brazylijskich.

---

**„KSIĘGA DUCHÓW“.**

Zbiór opowiadań o duchach, widmach, upiorach i snach tajemniczych, zebrał BRONISŁAW PIOTROWSKI.

*Cena 80 ct. = 1 mk. 50 fen.*

---

**„WYWOŁYWANIE DUCHÓW“,**

wyjaśnił Dr. MIK.

*Cena około 25 ct. = 40 fen.*

Autor amator sztuk czarodziej-skich objaśnia ciekawym, w jaki sposób magicy z profesyi trudny ten na oko ustęp w swych produkcjach przeprowadzają.

Dr. Mik jest również autorem „Tajemnic magii“ które właśnie wyszły z pod prasy.

---

**„Lilie i paprocie“,**

książeczka dla serc kochających a szczególnie narzeczonych, zawierająca opowiadania i wiersze różne etc.,

zebrał JÓZEF CHOCISZEWSKI.

*Cena 45 ct. = 75 fen.*

Książeczka ta znanego powszechnie autora, stanowi drugą część wydanej w roku 1891 w 3. wydaniu książeczki „Róże i niezapominajki“.

---

Wkrótce wyjdzie z pod prasy:

**„Starosta weselny“.**

Zbiór przemówień i pieśni używanych przy weselach ludu polskiego w Galicyi, na Szląsku austryackim i pruskim i Wielkim Księstwie Poznańskim. Z dodatkiem wierszy do deklamowania, wesołych opowiadań, anegdot, żartów i dowcipów zastosowanych do uroczystości weselny do użytku starostów, drużbów i gości weselnych,

zebrał i ułożył ALEKSANDER BORUCKI.

**Księgarnia E. Feitzingera w Cieszynie**  
poleca następujące książki prawnicze:

## **Adwokat ludowy,**

**czyli podręcznik prawniczy, oparty na ustawach najnowszych.**

Podręcznik ten, który opracowany i ułożony jest dla ludu, zawiera w sobie objaśnienia ustaw, przykłady skarg, próśb i podań w sprawach różnego rodzaju, wreszcie wzory świadectw, kwitów, kontraktów, testamentów i różnych dokumentów, które lud wiejski sam sobie może napisać.

### **Zastanów się ludu**

a sam się przekonasz, ile to oszczędzić możesz, jeżeli według wzorów, w „Adwokacie ludowym“ podanych, sam układać będziesz podania, skargi i dokumenta.

**Cena za egzemplarz wynosi z przesyłką tylko 2.50 K.**

---

## **Podręcznik prawniczy, książka dla ludu,**

zawierająca przykłady próśb, podań, skarg w sprawach niespornych, spornych i karnych, dalej wzory dokumentów prawnych: świadectw, rewersów, kwitów, poświadczeń, deklaracji, testamentów, pełnomocnictw, kontraktów, zapisów dłużnych, ugód, cesyi itp. z odpowiednimi objaśnieniami; nareszcie listy, spis wiosek w księstwie cieszyńskim, słowniczek wyrazów prawniczych i administracyjnych. Podręcznik ten wydany jest przez **Dr. Andrzeja Cinciałę**, c. k. notariusza w Cieszynie i kosztuje oprawny egzemplarz **5.60 K.**

---

## **Powszechna księga ustaw cywilnych**

dla wszystkich krajów dziedzicznych niemieckich Monarchii austriackiej. Z późniejszymi odnośniami ustawami rozporządzeniami. Opr. przez **Dr. M. Zatorskiego** i **Dr. Fr. Kasparka**, profesorów uniwersytetu Jagiellońskiego.

Cena **8 K.**, w oprawie płóciennej **9.20 K.** — **Tom drugi**, zawierający dopełnienia do powyższego, kosztuje **7.20 K** w oprawie płóciennej.

---

## **Podręcznik dla gmin śląskich,**

**książka dla ludu,**

zawierająca ustawy z objaśnieniami i inne przepisy, których wiadomość potrzebna jest wogóle każdemu obywatelowi w gminie, w szczególności zaś Przełożonym i Radnym gminy i członkom Wydziału. Zebrał i wydał **Dr. Andrzej Cinciała**, **5.60 K.**

Dokładny spis różnych książek własnego i obcego nakładu wysyłam na żądanie bezpłatnie.

**Sprzedawcom odstępuje się odpowiedni rabat.**



# Książeczki ludowe

w okładkach z przepyszniemi kolorowanemi rycinami.

- 500 **Dokładna rozmowa kwiatami**, poświęcona miłości i przyjaźni. 40 h = 35 fen.
- 501 **Niezapominajki**. Wybór najlepszych wierszy do Imionnika. 40 h = 35 fen.
- 502 **Zbiór dobranych powinszowań** wierszem i prozą dla dzieci i dorosłych, na wszelkie przygody i sposobności życia ułożone. 70 h = 60 fen.
- 503 **Książeczka o dobrych zwyczajach towarzyskich**. 80 h = 70 fen.
- 504 **Zwyczajna kuchnia domowa**, obejmująca przepisy potraw kucharskich. 80 h = 70 fen.
- 505 **Najnowszy i najdokładniejszy Sekretarz zakochanych i narzeczonych**. Z dodatkiem: Pieśni miłosne, wiersze do imionnika itd. 1 K 20 h = 1 mk.
- 506 **Czarnoksiężnik Bosko**, czyli najbogatszy zbiór najciekawszych sztuk magicznych i kuglarskich do wykonywania łatwo i tanim kosztem. Z ilustracyami. 40 h = 35 fen.
- 507 **Toast polski** wierszem i prozą, czyli zbiór mów przy uroczystościach wszelkiego rodzaju, jako to: przy weselach, ważniejszych zebraniach, przy obchodach jubileuszowych i t. d. 1 K 30 h ct. = 1 mk. 20 fen. w eleg. opr. 2 K = 1 mk. 80 fen.
- 508 i 509. **Polski śpiewnik**, czyli zbiór 486 nowych aryj i dumek narodowych, krakowiaków, kujawiaków, pieśni weselnych, miłosnych, patryotycznych, historycznych i t. d. 2 tomy. Cena każdego tomu oprawnego 1 K = 90 fen. w eleg. oprawie w płótnie pozłac. 1 K 70 h = 1 mk. 50 fen.

## „Śmiech“

Zebrał i do druku podał Nie-głupi. W trzech częściach:

- 510 Część I. **Zbiór fraszek, anegdot i humorystycznych opowiadań**. Cena 1 K 30 h = 1 mk.
- 511 Część II. **Anegdoty historyczne z życia znakomitych ludzi**. Cena 90 h = 80 fen.
- 512 Część III. **Anegdoty, fraszki, zdania, myśli moralne i opowiadania celniejszych humorystów polskich i obcych**. Cena 90 h = 80 fen.
- Wszystkie razem ozdobnie opr. 3 K 30 h = 2 mk. 80 fen.
- 513 i 514 **Tajemnice magii**, czyli wyczerpująca nauka wykonywania najtrudniejszych i najpiękniejszych sztuk magicznych, tak podczas prywatnych zebrań towarzyskich jak i na publicznych scenach. Z 82 ilustracyami w tekście. Napisał dla młodzieży i dorosłych, lubiących spędzać wieczory przyjemnie i pożytecznie dr. Mik, stary praktyk w magii. 2 części po 1 K 50 h = 1 mk. 25 fen., obie razem opr. 2 K 60 h = 2 mk. 20 fen.

Inne ciekawe dziełka wychodzą dalej.

**Niektóre książki podarunkowe**  
z księgarni Edw. Feitzingera w Cieszynie. (Śląsk a.)

- Dzieje Śląska.** Książka obszerna o przeszło 500 str., ozdobiona licznymi obrazkami w oprawie 6·40 K.
- Dawne czasy.** Opowiadania i powieści na tle dziejów naszych. 2 części razem 2·50 K.
- Genowefa,** księżna, hrabina i pustelnica. Wielkie wydanie o 1200 str. z 50 obrazkami 6— K.
- Groby sybirskie** czyli Tajemnice zamku carskiego. Powieść niezliczonymi obrazkami wychodzi w zeszytach po 20 hał. Dotąd wyszło 100 zeszytów, które razem kosztują 20— K.
- Hrabia Damian.** Powieść historyczna 6— K.
- Józef Ignacy Kraszewski.** Jego życie i zasługi z portretem. Tę książkę kaźdy w domu mieć powinien. Cena w ozdoba. opr. 1·20 K, karton 1— K.
- Krzyżacy.** Powieść w 4 tomach przez Henryka Sienkiewicza. Wydanie jubileuszowe na pięknym welin. papierze 15— K.
- Leśna różyczka** czyli „Tajemnica żebraka“. Wielka powieść hiszpańska z przeszło 100 ilustr. 32— K.
- Nasze dzieje w 19. wieku.** Nowe wydanie z 140 ilustr. broszurowane 3·50 K., oprawne ozd. w pł. 6— K.
- Ojciec nasz.** Kalendarz na czas i wieczność. Książka wielce pouczająca dla każdego, a szczególnie dla osób starszych, szukających rozrywki w czytaniu pobożnem; wydana: „by ludowi polskiemu pokarm duchowy do religijnego umoralnienia przysporzyć“. 3 obszerne tomy za 2·10 K., w ładnej opr. 3— K.
- Pieśniarz polski.** Zbiór melodyj swojskich, ary, dumek, krakowiaków, marszów, kujawiaków, obertasów i td. z nutami. 10 zeszytów za 2— K.
- Pieśni patriotyczne i historyczne,** w ładnej płóciennej oprawie 1·70 K.
- Rycerze pracy.** Powieść zajmująca z 40 obrazkami 5·60 K.
- Sieroty.** Powieść z niedawn. czasu. Wielkie wydanie o blisko 1000 str. i z 40 obrazkami 5·60 K.
- Trylogia Sienkiewicza:** „Ogniem i mieczem“, „Potop“ i „Pan Wołodyjowski“. Wydanie jubileuszowe w 6ciu tomach brosz, 7—, opr. w płótno 9·50 K.
- Wojsko Polskie Kościuszki w r. 1794.** 16 tablic z 105 figurami i objaśniającym tekstem, opr. 2·50 K.
- Żywoty świętych Pańskich** z 300 ilustr. i 9 kolor. obrazk. Nowe wyd. brosz. 11—, w opr. 15— K.
- Żywot Bogarodzicy Najsw. Maryi Panny i św. Józefa.** Z 8 kolor. obrazk. i blisko 500 drzeworytami, brosz. 13— K, opr. 17— K.

Cenniki na rozmaite inne książki darmo!



# Księgarnia E. Feitzingera w Cieszynie

poleca następujące książki prawnicze:

## Adwokat ludowy,

czyli podręcznik prawniczy, oparty na ustawach najnowszych.

Podręcznik ten, który opracowany i ułożony jest dla ludu, zawiera w sobie objaśnienia ustaw, przykłady skarg, prośb i podań w sprawach różnego rodzaju, wreszcie wzory świadectw, kwitów, kontraktów, testamentów i różnych dokumentów, które lud wiejski sam sobie może napisać.

### Zastanów się ludu

a sam się przekonasz, ile to oszczędzić możesz, jeżeli według wzorów, w „Adwokacie ludowym“ podanych, sam układać będziesz podania, skargi i dokumenta.

Cena za egzemplarz wynosi z przesyłką tylko 2.50 K.

## Podręcznik prawniczy, książka dla ludu,

zawierająca przykłady prośb, podań, skarg w sprawach niespornych, spornych i karnych, dalej wzory dokumentów prawnych: świadectw, rewersów, kwitów, poświadczeń, deklaracji, testamentów, pełnomocnictw, kontraktów, zapisów dłużnych, ugód, cesyi i t. p. z odpowiednimi objaśnieniami; nareszcie listy, spis wiosek w księstwie cieszyńskim, słowniczek wyrazów prawniczych i administracyjnych. Podręcznik ten wydany jest przez **Dr. Andrzeja Cienciąłę**, c. k. notariusza w Cieszynie i kosztuje oprawny egzemplarz 5.60 K.

## Powszechna księga ustaw cywilnych

dla wszystkich krajów dziedzicznych niemieckich Monarchii austriackiej. Z późniejszymi odnośniami ustawami i rozporządzeniami. Opr. przez **Dr. M. Zatorskiego i Dr. Fr. Kasparka**, profesorów uniwersytetu Jagiellońskiego.

Cena 8 K., w oprawie płóciennej 9.20 K. — Tom drugi, zawierający dopełnienia do powyższego, kosztuje 7.20 K. w oprawie płóciennej.

## Podręcznik dla gmin śląskich,

książka dla ludu,

zawierająca ustawy z objaśnieniami i inne przepisy, których wiadomość potrzebna jest wogóle każdemu obywatelowi w gminie, w szczególności zaś Przełożonym i Radnym gminy i członkom Wydziału.

Zebrał i wydał **Dr. Andrzej Cienciąła**, Cena 5.60 K.

Dokładny spis różnych książek własnego i obcego nakładu wysyłam na żądanie bezpłatnie.

**Sprzedawcom odstępuje się odpowiedni rabat.**

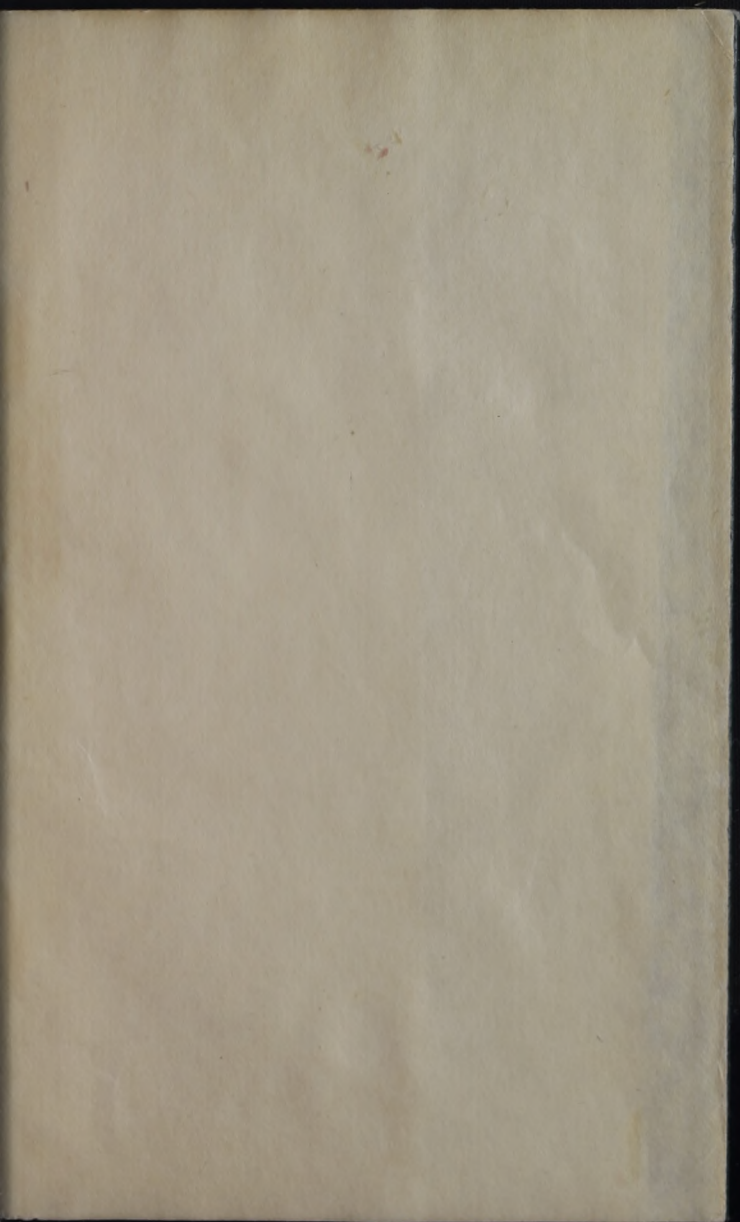
Nakładem **Edwarda Feitzingera** w Cieszynie (Śląsk austr.)  
wyszły i są do nabycia  
następujące pięknie drukowane i ilustracyami ozdobione dziełka p. t.

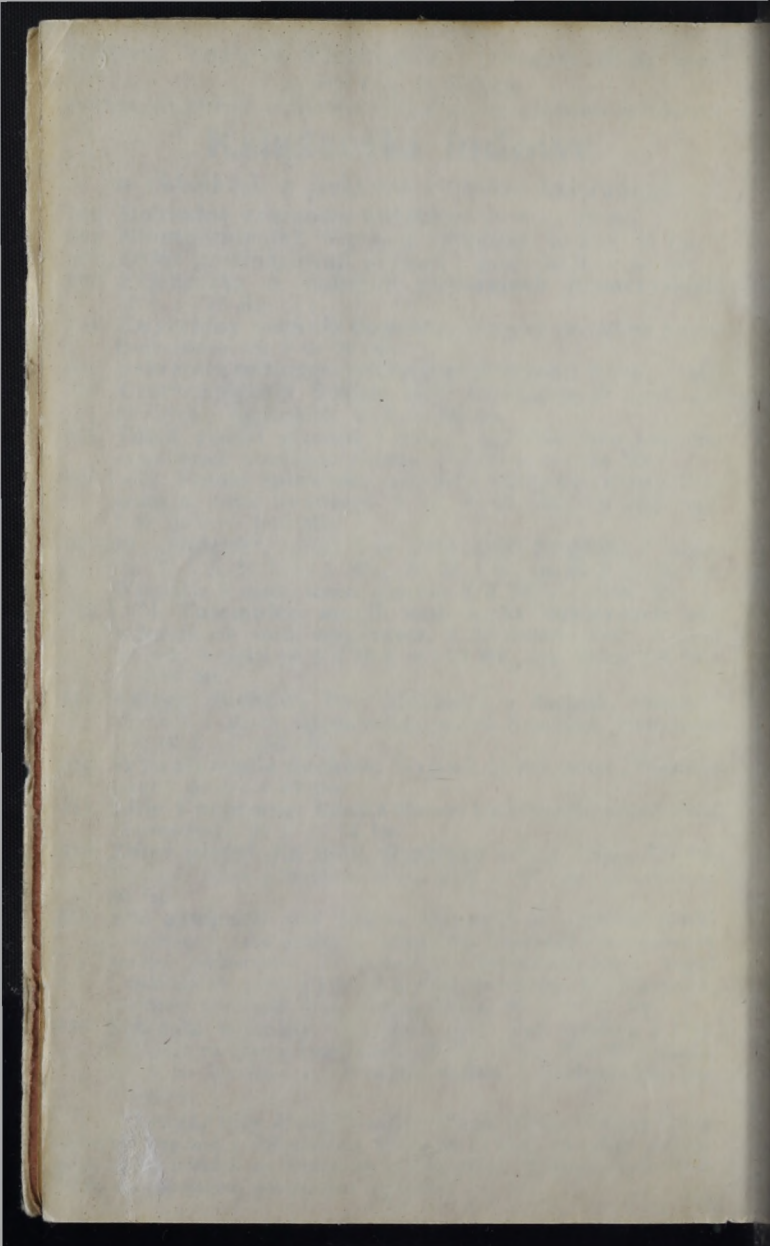
## Książeczki ludowe

w okładkach z pięknymi rycinami kolorowemi.

500. **Dokładna rozmowa kwiatami.** 40 h = 35 fen.  
501. **Niezapominajki.** Wiersze do Imiennika. 40 h = 35 fen.  
502. **Zbiór powinszowań** wierszem i prozą. 70 h = 60 fen.  
503. **Książeczka o dobrych zwyczajach towarzyskich.**  
80 h = 70 fen.  
504. **Zwyczajna kuchnia domowa.** Przepisy wszystkich potraw  
kucharskich. 80 h = 70 fen.  
505. **Sekretarz zakochanych i narzeczonych.** 1 K 20 h = 1 Mk.  
506. **Czarnoksiężnik Bosko,** zbiór najciekawszych sztuk ma-  
gicznych i kuglarskich. 40 h = 35 fen.  
507. **Toast polski** wierszem i prozą, czyli zbiór mów przy uro-  
czystościach wszelkiego rodzaju. 1 K 30 h = 1.25 Mk.  
508 i 509. **Polski śpiewnik,** czyli zbiór 486 pieśni. 2 tomy. Cena  
każdego tomu oprawnego 1 K = 90 fen., w eleg. opr.  
1 K 70 h = 1.50 Mk.  
510/512. **„Śmiech“**, zebrał i do druku podał Nieglupi. 3 części.  
Cz. I. 1 K 30 h = 1 Mk., cz. II. i III. po 90 h = 80 fen.  
Wszystkie 3 części razem oprawne 3 K 30 h = 2.80 Mk.  
513 i 514. **Tajemnice magii,** czyli nauka wykonywania naj-  
piękniejszych sztuk magicznych. Z 93 ilustracyami. Napisał  
dr. Mik, 2 części po 1 K 50 h = 1.25 Mk., opr. razem 2 K 60 h  
= 2.20 Mk.  
515. **Księga duchów.** Zbiór opowiadań o duchach, widmach,  
upiorach i snach tajemniczych, zebrał Bronisław Piotrowski.  
1 K 60 h = 1.50 Mk.  
516. **Wywoływanie duchów.** Wyjaśnił dr. Mik, autor „Tajemnic  
magii“. 50 h = 40 fen.  
517. **Lilie i paprocie.** Książka dla serc kochających, zebrał Józef  
Chociszewski. 90 h = 75 fen.  
518. **Zbiór pieśni dla ludu śląskiego** zebrał Franc. Friedel.  
Wydanie nowe pomnożone brosz. 40 h = 35 fen., opr. 70 h =  
60 fen.  
519. **Siła sympatyj** czyli wpływu duchowego na organizm ludzki  
i zwierzęcy, jako środek w rozmaitych chorobach i przypadkach  
bardzo skuteczny. Z dodatkiem fizyognomicznych reguł  
i wskazówek, podług których szybko charaktery, temperamenta,  
zdolności i uczucia ludzi poznać można. 80 h = 75 fen.  
520. **Starosta weselny** czyli Zbiór mów przy weselach u ludu  
polskiego na Śląsku austriackim. Z obrazkiem: Wesele wiejskie.  
50 h = 50 fen. — Wydanie wielkie i dokładniejsze jest  
w druku.

**Uwaga.** Przy drobnych zamówieniach należy odosną kwotę  
nadsyłać naprzód z dołączeniem 10 do 30 h. (fen.) na opłatę pocztu,  
gdyż takich posyłek za pobraniem nie wysyłam. Większe zamówienia  
także za pobraniem pocztowem (zaliczka).









BIBLIOTEKA  
NARODOWA

884966

Biblioteka Narodowa  
Warszawa



30001018132876